

[Texte]

tion as to where this office will be located? Is it in Saskatchewan?

Mr. Montreuil: The office—

Mr. Korchinski: Yes, the secretariat that is apparently going to be set up.

Mr. Montreuil: The announcements with regard to the offices of the Ministry of State for Economic and Regional Development have not yet taken place. As you may recall, at the time of the Prime Minister's announcement of January 12, he indicated that MSERD would have regional offices in each province of the country. I guess on that basis one could deduce that in most instances the provincial capital will be selected as the area in which the MSERD officials will be operating from; those, of course, that are decentralized from the Ottawa base.

Mr. Korchinski: The reason I asked that is, because in the Province of Saskatchewan where the Department of Northern Saskatchewan, situated in La Ronge—and I know La Ronge is in my area—is so involved with so many of these projects, and their people are out in the field at all times, I wonder whether there is any merit in establishing an office in La Ronge for the simple purpose of communicating with the various departments, and so on. I presume that a lot of the work that is being done by your department stems from the Northlands Agreement, for example. There may be one project that comes maybe once in a lifetime to one of the communities, but it is an ongoing process up in northern Saskatchewan, for example.

Mr. Montreuil: Mr. Chairman, Mr. Korchinski, I would not want to speak for Mr. Olson, the minister, or for his deputy minister, Mr. Teschke, but I would have this comment. Mr. Olson has made it quite clear in his public statements that MSERD officials will have the main responsibility to interface with the provincial government with regard to formulating a more simplified agreement leading to federal-provincial ententes over the next period.

• 1700

Secondly, they will have a responsibility to ensure a greater degree of co-ordination, co-operation, among the departments of the federal government operating in the milieu, and to ensure that in the decisions that are made at Cabinet Committee on Economic and Regional Development the MSERD representatives truly reflect the concerns, the views, at the regional level, provincial level, of what is taking place across the country; but they do not propose to have what you would call an operational role, and both our ministry and the other ministries that have programs that are either joint programs with provinces or unilateral programs that have a base in the region of concern to you—we will continue to have resources in the field implementing those programs or in a continuing dialogue with provincial governments. It is not the intention of the Ministry of State for Economic and Regional Development to become operational. The role is to act as a catalyst, to interface with provinces and ensure a greater degree of co-ordination than in the past, and to reflect the regional sensitivities at Cabinet Committee on Economic and Regional Development.

[Traduction]

M. Montreuil: Le bureau . . .

M. Korchinski: Oui, ce secrétariat dont il a été question.

M. Montreuil: Il n'y a pas encore eu d'annonce concernant les bureaux du département d'État au développement économique régional. Vous vous souviendrez que quand il a fait son annonce le 12 janvier, le premier ministre a indiqué que ce département d'État aurait des bureaux régionaux dans chaque province. Je suppose que dans la plupart des cas la capitale provinciale sera choisie.

M. Korchinski: J'ai soulevé cette question car le ministère de la Saskatchewan du Nord a son siège à La Ronge, localité qui se trouve dans ma circonscription. Ce bureau participe à un grand nombre de ces projets et les représentants sont toujours sur place. J'ai pensé qu'il y aurait peut-être lieu d'établir le bureau à La Ronge pour faciliter la communication entre les divers ministères. Je suppose que beaucoup du travail effectué par votre ministère dans notre province est relié à l'accord sur les terres septentrionales, par exemple. Il s'agit peut-être de projets isolés dans des différentes localités mais c'est un travail continu dans le nord de la Saskatchewan.

M. Montreuil: Monsieur le président, je ne peux pas parler au nom de M. Olson, le ministre ou du sous-ministre, M. Teschke, mais je vous rappelle que M. Olson a bien indiqué que les fonctionnaires du département d'État au développement économique régional auront surtout la responsabilité de mettre au point avec les représentants provinciaux des accords simplifiés sur les prochaines ententes fédérales-provinciales.

Ils auront aussi la responsabilité d'assurer une meilleure coordination et collaboration entre les différents intervenants fédéraux dans la région et de communiquer au comité du cabinet une idée juste des préoccupations et opinions à l'échelle régionale et provinciale. Mais ces bureaux n'auront pas un rôle opérationnel et mon ministère et les autres ministères qui participent à des programmes mixtes avec les provinces ou des programmes uniquement fédéraux dans votre région continueront d'avoir des ressources sur le terrain et une concertation avec les gouvernements provinciaux. Le département d'État au développement économique régional n'aura pas un rôle opérationnel. Il doit agir comme catalyseur, rester en contact avec les provinces et assurer une meilleure coordination que par le passé et aussi communiquer au comité du cabinet sur le développement économique régional les aspirations régionales.